



**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA ACHI.**  
 Correspondiente al mes de junio 2022.

Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
Nacional	Internacional					
x	No aplica	Asistir a la Quinta Sesión Ordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Francisca Canahuí Bolvito.	Sede Central de la ALMG, 3a. Calle 00-11 zona 10, Guatemala.	Q0.00	Q301.00
x	No aplica	Asisitir a la Cuarta Sesión Extraordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Francisca Canahuí Bolvito.	Sede Central de la ALMG, 3a. Calle 00-11 zona 10, Guatemala.	Q150.00	Q490.50
x	No aplica	Efectuar la entrega de Fondo Rotativo, Dietas de Junta Directiva y Reportes Financieros.	Elvin Rolando Manuel Sucup.	Sede Central de la ALMG.	Q150.00	Q336.40
x	No aplica	Efectuar trámite administrativo.	Joaquín Cajbón Uscap.	Sede Central de la ALMG.	Q150.00	Q338.00
x	No aplica	Efectuar trámite en la Contraloría General de Cuentas.	Joaquín Cajbón Uscap.	5a.avenida 9-95 zona 1, Ciudad Capital. Contraloría General de Cuentas.	Q150.00	Q313.00
x	No aplica	Efectuar trámite administrativo.	Joaquín Cajbón Uscap.	Sede Central de la ALMG.	Q150.00	Q328.75

*Joaquín Cajbón Uscap.*  
 Joaquín Cajbón Uscap.  
 Técnico Administrativo C.L. Achi



ACADEMIA DE LENGUAS  
 MAYAS DE GUATEMALA  
**RECIBIDO**  
 06 JUL 2022  
 DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA  
 FIRMA: *[Signature]* HORA: 4:01

*Francisca Canahuí Bolvito.*  
 Vp. Bo. Francisca Canahuí Bolvito,  
 Presidente de Comunidad Mayahablante Achi.





**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA AKATEKA**  
 Correspondiente al mes de JUNIO 2022

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X		Asistencia a la cuarta Sesión Extraordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, Según formulario de viatico No. 6599.	FRANCISCO PEDRO MIGUEL	GUATEMALA	345	619.5
2	X		Viaje a la ciudad de Guatemala a la Sede Central de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, para entregar la cuarta rendición de fondo rotativo y otros documentos administrativo del año fiscal 2022, según formulario de viático No. 7228.	MATÍAS GASPAS JUAN	GUATEMALA	270	982.5
3	X		Viaje a la ciudad de Guatemala a la Sede Central de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, para entregar Solicitud de Bienés y documentos administrativo del año fiscal 2022, según formulario de viático No. 7226.	FRANCISCO PEDRO MIGUEL	GUATEMALA	370	926

  
 MATÍAS GASPAS JUAN  
 TÉCNICO ADMINISTRATIVO FINANCIERO  
 C.L. AKATEKA



  
 VO.BO. PEM. FRANCISCO PEDRO MIGUEL  
 PRESIDENTE DE COMUNIDAD MAYAHABLANTE AKATEKA

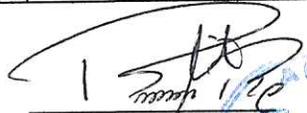


ACADEMIA DE LENGUAS  
 MAYAS DE GUATEMALA  
**RECORRIDO**  
 06 JUL 2022  
 DIRECCION ADMINISTRATIVA  
 FIRMA:  HORA: 11:52



**K'ulb'il Yoi Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
 LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA AWAKATEKA  
 Correspondiente al mes de Junio 2022

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto		Monto de viático	
	Nacional	Internacional							
1	X	No aplica	Asistir a la 5ª Sesión Ordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala. Actividad realizada en la Sede Central de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, ubicado en la 3era. Calle 00-11 Zona 10, Ciudad de Guatemala.	Elvira Rodríguez López Presidente de Comunidad Mayahablante	Sede Central de la ALMG	Q	260.00	Q	647.00
2	X	No aplica	Asistir a la 4ª Sesión Extraordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala. Actividad realizada en la Sede Central de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, ubicado en la 3era. Calle 00-11 Zona 10, Ciudad de Guatemala.	Elvira Rodríguez López Presidente de Comunidad Mayahablante	Sede Central de la ALMG	Q	260.00	Q	511.00
3									
4									
5									
6									

  
 PC. Rolando Rodríguez Cristóbal  
 Técnico Administrativo-Financiero  
 Comunidad Lingüística Awakateka



  
 PEM. Elvira Rodríguez López  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 Comunidad Lingüística Awakateka



ACADEMIA DE LENGUAS  
 MAYAS DE GUATEMALA

**RECIBIDO**

06 JUL 2022

DIRECCION ADMINISTRATIVA

FIRMA:  HORA: 10:14



**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA CHALCHITEKA**  
 Correspondiente al mes de junio de 2022

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	x		Asistir a la cuarta Sesión Extraordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Valentín Ailón Alcón Presidente de Comunidad Mayahablante CL Chalchiteka	3 Calle 00-11 Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG.	Q 370.00	Q 440.00
2	x		1. Acompañar a una reunión para seguimiento del tema "Iniciativa de Ley 5979. Reforma al artículo 24 del Decreto No. 19-2003 del Congreso de la República de Guatemala. 2. Asistir a la 6ta. Sesión Ordinaria de Junta Directiva del Consejo Superior de la ALMG.	Valentín Ailón Alcón Presidente de Comunidad Mayahablante CL Chalchiteka	Municipalidad de San Sebastián Coatán, Huehuetenango y Sede de la CL Q'anjob'al, ubicada en Cantón Vista Hermosa, Santa Eulalia, Huehuetenango.	Q -	Q 483.00

Aguacatán, 01 de julio de 2022.

  
 Henry Geovanny García Mendoza  
 Técnico Administrativo-Financiero  
 CL Chalchiteka-ALMG



  
 Vo.Bo. Lic. Valentín Ailón Alcón  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 CL Chalchiteka-ALMG



ACADEMIA DE LENGUAS  
 MAYAS DE GUATEMALA  
**RECORRIDO**  
 06 JUL 2022  
 DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA  
 FIRMA:  HORA: 8:55



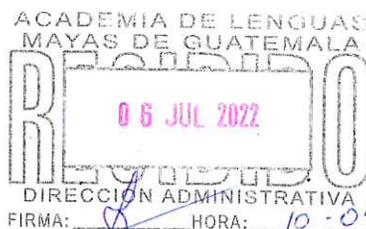
**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA CH'ORTI'**  
 Correspondiente al mes de JUNIO 2022

No.	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X	N/A	PARTICIPAR EN LA QUINTA SESIÓN ORDINARIA DEL CONSEJO SUPERIOR DE LA ACADEMIA DE LAS LENGUAS MAYAS DE GUATEMALA.	BERNARDINO DIAZ DIAZ	SEDE CENTRAL ACADEMIA DE LAS LENGUAS MAYAS DE GUATEMALA.	Q200.00	Q1,023.50
2	X	N/A	PARTICIPAR A LA CUARTA SESIÓN EXTRAORDINARIA DEL CONSEJO SUPERIOR DE LA ACADEMIA DE LAS LENGUAS MAYAS DE GUATEMALA.	BERNARDINO DIAZ DIAZ	SEDE CENTRAL ACADEMIA DE LAS LENGUAS MAYAS DE GUATEMALA.	Q200.00	Q626.00
3	X	N/A	PARTICIPAR A LA SEXTA SESIÓN ORDINARIA DEL CONSEJO SUPERIOR DE LA ACADEMIA DE LAS LENGUAS MAYAS DE GUATEMALA.	BERNARDINO DIAZ DIAZ	SEDE CENTRAL ACADEMIA DE LAS LENGUAS MAYAS DE GUATEMALA.	Q200.00	Q759.00

Gregorio Estuardo López Lorenzo  
 Técnico Administrativo C.L. Ch'orti'



Vo-Bo. Bernardino Díaz Díaz  
 Presidente de Comunidad Mayahablante, C.L. Ch'orti'





**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA CHUJ**  
 Correspondiente al mes de junio 2022

ACADEMIA DE LENGUAS  
MAYAS DE GUATEMALA  
**RECIBIDO**  
 06 JUL 2022  
 DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA  
 FIRMA: *[Signature]*  
 HORA: 9:34

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
	X		Por viajar a la Sede Central Ciudad de Guatemala para asistir a la 5ta Sesión Ordinaria del Consejo Superior de la ALMG.	Gaspar Miguel Gaspar Juan, Presidente de Comunidad Mayahablante Chuj	A.L.M.G. Ciudad de Guatemala	Q290.00	Q1,201.00
	X		Por viajar a San Sebastián Coatán, Huehuetenango para aplicar la evaluación Lingüística Maya Chuj a los interesados de dicho municipio.	Baltazar Pérez Pérez, Técnico Financiero de la C.L. Chuj	San Sebastián Coatán, Huehuetenango	Q80.00	Q130.00
	X		Por viajar a San Sebastián Coatán, Huehuetenango para aplicar la evaluación Lingüística Maya Chuj a los interesados de dicho municipio.	Diego Gregorio Pérez, Técnico Traductor de la C.L. Chuj	San Sebastián Coatán, Huehuetenango	Q80.00	Q140.00
	X		Por viajar a la Sede Central Ciudad de Guatemala para la creación de nuevas tarjetas de responsabilidad de la Comunidad Lingüística Chuj-ALMG	Diego Gregorio Pérez, Técnico Traductor de la C.L. Chuj	A.L.M.G. Ciudad de Guatemala	Q390.00	Q840.50
	X		Por viajar a la Sede Central Ciudad de Guatemala para la entrega de documentos administrativos y Solicitudes de Bienes y Servicios de la Comunidad Lingüística Chuj-ALMG	Gaspar Hernández Pérez, Técnico Administrativo de la C.L. Chuj	A.L.M.G. Ciudad de Guatemala	Q390.00	Q789.00

x	Por viajar a la Sede Central Ciudad de Guatemala para la entrega física de Rendición del Fondo Rotativo de la Comunidad Lingüística Chuj-ALMG	Baltazar Pérez Pérez, Técnico Financiero de la C.L. Chuj	A.L.M.G. Ciudad de Guatemala	Q440.00	Q1,225.50
x	Por viajar a la Sede Central Ciudad de Guatemala para asistir a la 4ta Sesión Extra- Ordinaria del Consejo Superior de la ALMG.	Gaspar Miguel Gaspar Juan, Presidente de Comunidad Mayahablante Chuj	A.L.M.G. Ciudad de Guatemala	Q440.00	Q1,084.00
x	Por viajar a la Ciudad de Huehuetenango para hacer compra de toners para impresora HP de acuerdo al POA 2022	Baltazar Pérez Pérez, Técnico Financiero de la C.L. Chuj	Ciudad de Huehuetenango	Q140.00	Q348.00
x	Por viajar a la Ciudad de Guatemala para realizar trámites de habilitación de libros en la Contraloría General de Cuentas	Gaspar Hernández Pérez, Técnico Administrativo de la C.L. Chuj	Contraloría General de Cuentas, Ciudad de Guatemala	Q390.00	Q826.00

  
 Gaspar Hernández Pérez  
 Técnico Administrativo C.L. Chuj



  
 Vo. Bo. Gaspar Miguel Gaspar Juan  
 Presidente de Comunidad Mayahablante Chuj





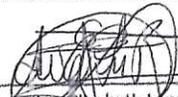
**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA MAM**  
Correspondiente al mes de junio de 2022

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	x		Sesion Ordinaria del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala	Ana Elizabeth López Ramírez, Presidente, Comunidad Maya Hablante Mam.	Sede central de la ALMG	Q -	Q 459.00
2	x		Taller de Trabajo sobre el Plan Nacional del Desenio Internacional de los Idiomas Indigenas, Guatemala 2022-2032	Ana Elizabeth López Ramírez, Presidente, Comunidad Maya Hablante Mam.	Sede central de la ALMG	Q -	Q 670.99
3	x		Sesion Extraordinaria del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala	Ana Elizabeth López Ramírez, Presidente, Comunidad Maya Hablante Mam.	Sede central de la ALMG	Q -	Q 508.99
4	x		Realizar el Corte de Caja y Arqueo de Valores en la sede Central de la ALMG.	Ana Elizabeth López Ramírez, Presidente, Comunidad Maya Hablante Mam.	Sede central de la ALMG	Q -	Q 241.00
5	x		Entrega del fondo Rotativo, Arrendamiento, dietas, recibo por ingresos privativos y documentos financieros de la CL.Mam; Ciudad de Guatemala.	Idonaldo Pérez Aguilon.	Sede central de la ALMG	Q -	Q 319.00
6 x			Apoyo Linguistico a la moderadora del Festival literario por el dia nacional Pop UJ en los templos Zaculeu y Desarrollo del Tema: Identidad y diversidad cultural en Conversatorio Regional.	Jorge Anival Vicente Vásquez	Hotel Centro de Cooperativa California, Huehuetenango.	Q -	Q 295.00

f.   
Francisco Javier de León López  
Técnico Administrativo  
Comunidad Lingüística Mam/ALMG



Lugar y fecha: San Pedro Sac, San Marcos 11/07/2022

Vo.Bo.   
Vo. Bo. Ana Elizabeth Lopez Ramirez  
Presidente de Comunidad Mayahablante Mam  
Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala

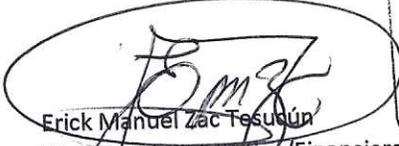




**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA ITZA'**  
 Correspondiente al mes de junio 2022

ACADEMIA DE LENGUAS  
MAYAS DE GUATEMALA  
**RECIBIDO**  
 06 JUL 2022  
 DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA  
 FIRMA:  HORA: 15:22

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X	No Aplica	Entrega del Fondo Rotativo y el renglón 061 Dietas en la sede central de la ALMG por haber participado en una sesión Extraordinaria del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, el día martes 07 de junio de 2022 en la sede	Erick Manuel Zac Tesucún	Sede Central de la ALMG, Ciudad de Guatemala	Q 500.00	Q 140.90
2	X	No Aplica	por participar en luna sesión ordinaria del consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Herbert Marcony Chayax Tesucún	Sede Central de la ALMG, Ciudad de Guatemala	Q 500.00	Q 332.00
3	X	No Aplica	para realizar el traslado de libros de Gramática Normativa y Vocabulario en Idioma Itza', que se encuentran en la Sede Central de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala hacia la Comunidad Lingüística Itza', el día 27 de junio del año 2022	Herbert Marcony Chayax Tesucún	Camino a Pa kjnom; Hotel el Comal, San Juan la Laguna, Sololá. Comunidad	Q 500.00	Q 804.00
4	X	No Aplica		Erick Manuel Zac Tesucún	Sede Central de la ALMG, Ciudad de Guatemala	Q 250.00	Q 133.00

  
 Erick Manuel Zac Tesucún  
 Técnico Administrativo/Financiero  
 C.L. Itza'



  
 Vo.Bo. Herbert Marcony Chayax Tesucún  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 de la C.L. Itza'





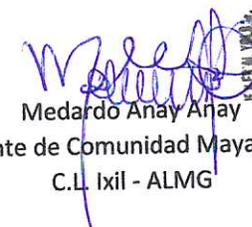
**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA IXIL**  
 Correspondiente al mes de Junio 2022

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X	No Aplica	Asistir a la cuarta sesión extraordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Medardo Anay Anay	3a. Calle 00-11, Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG.	Q210.00	Q579.00
2	X	No Aplica	Entrega de la quinta rendición de fondo rotativo y reportes administrativo financieros de la Comunidad Lingüística Ixil.	Edgar Eliseo Utuy Ajanel	3a. Calle 00-11, Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG.	Q210.00	Q580.00
3	X	No Aplica	Entrega de solicitud de bienes en el departamento de presupuesto y adquisiciones.	Ester Santiago Cedillo	3a. Calle 00-11, Zona 10, Guatemala, Sede Central ALMG.	Q210.00	Q574.00
4	X	No Aplica	Asistir a sexta sesión ordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Medardo Anay Anay	Camino a Pa Kjnóm, Hotel El Comal, San Juan La Laguna, Sololá.	Q180.00	Q635.00

  
 Edgar Eliseo Utuy Ajanel  
 Técnico Financiero  
 C.L. Ixil-ALMG



Vo.Bo.

  
 Medardo Anay Anay  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 C.L. Ixil - ALMG

ACADEMIA DE LENGUAS  
 MAYAS DE GUATEMALA

**RECEBIDO**

05 JUL 2022

DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA

FIRMA:  HORA: 9.24



**K'ulb'il Yo! Twitz Paxil**

Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala

**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**

**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA JAKALTEKA**

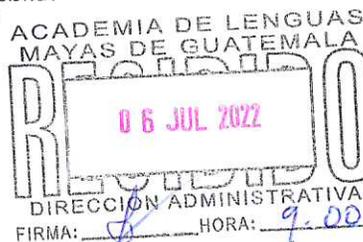
**Correspondiente al mes de junio de 2022**

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto		Monto de viático
	Nacional	Internacional				Q	Q	
1	x		Participar en sesión extraordinaria del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala del 06 al 08 de junio de 2022.	Antonio Mendoza Delgado (Presidente de Comunidad Mayahablante)	Sede central de la ALMG	Q 260.00	Q 320.00	
2	x		Participar en la sexta sesión ordinaria del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala del 22 al 24 de junio de 2022.	Antonio Mendoza Delgado (Presidente de Comunidad Mayahablante)	Sede central de la ALMG	Q 345.00	Q 678.00	
3								

Lugar y fecha: Jacaltenango, 01 de julio de 2022

f.

*Candelaria Mariv Montejo Ros*  
Candelaria Mariv Montejo Ros  
Técnico Administrativo  
Comunidad Lingüística Jakalteka



*Antonio Mendoza Delgado*  
Antonio Mendoza Delgado  
Presidente de Comunidad Mayahablante  
Comunidad Lingüística Jakalteka



**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA KAQCHIKEL**  
 Correspondiente al mes de Junio 2022

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X	N/A	SIN MOVIMIENTO			N/A	Q0.00
			Total				Q0.00

Tecpán Guatemala 30 de junio de 2022

  
 Ana Verónica Chiroy Cuc  
 Técnico Administrativo C.L. Kaqchikel

Rev. Información Pública:

ACADEMIA DE LENGUAS  
 MAYAS DE GUATEMALA  
**RECIBIDO**  
 05 JUL 2022  
 DIRECCION ADMINISTRATIVA  
 FIRMA:  HORA: 10:41



ACADEMIA DE LENGUAS  
MAYAS DE GUATEMALA

RECIBIDO  
06 JUL 2022

DIRECCION ADMINISTRATIVA  
FIRMA: [Signature] HORA: 15:03

K'ulb'il Yol Twitz Paxil

Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala

Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA

LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA K'ICHE'

Correspondiente al mes de junio 2,022.

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X		Participar en el taller de trabajo sobre el Plan Nacional del Decenio Internacional de los Idiomas Indígenas, Guatemala 202-2032.	Manuel Raxuleú Ambrocio	Guatemala	0	Q 211.00
2	X		Asistir a la Mesa Técnica de Trabajo para la Elaboración del Plan, Cronograma y Presupuesto para la Creación del Comité Nacional para la Plan Nacional del Decenio Internacional de los Idiomas Indígenas, Guatemala 2022-2032.	Manuel Raxuleú Ambrocio	Guatemala	0	Q 291.75
3	X		Asistir a la 4ta. Sesión Extraordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Manuel Raxuleú Ambrocio	Guatemala	0	Q 303.75
4	X		Acompañar a una reunión para el seguimiento al tema: "Iniciativa de Ley 5979. Reforma al Artículo 24 del Decreto No. 19-2003 del Congreso de la República de Guatemala. Ley de Idiomas Nacionales" y Asistir a la 6ta. Sesión ordinaria de Junta Directiva del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Manuel Raxuleú Ambrocio	San Sebastián Coatán y Santa Eulalia, Huehuetenango	0	Q 650.00
5	X		Entregar documentos de liquidación del Quinto Fondo Rotativo y otras gestiones administrativas y financieras.	Catalina Cael Morales	Guatemala	0	Q 232.00

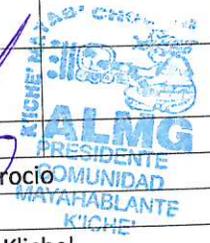
6	X	Extender recibos de ingresos varios por evaluaciones lingüísticas en la Subsede de la Comunidad Lingüística K'iche'.	Catalina Cael Morales	Guatemala	0	Q 300.50
7	X	Trasladar al presidente de comunidad mayahablante K'iche' a una reunión sobre el tema: "Iniciativa de Ley 5979 Reforma al artículo 24 de decreto No. 19-2003 del Congreso de la república de Guatemala. Ley de idiomas Nacionales" y para asistir a la 6ta. sesión ordinaria de Junta Directiva del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Pablo Vicente Lux Vicente	San Sebastián Coatán y Santa Eulalia, Huehuetenango	0	Q 464.00
8	X	Realizar gestiones administrativas en la Sede Central de la ALMG.	Candelaria Hernández Aguaré	Guatemala	0	Q 194.00
		Total				Q 2,647.00

(F)

*[Handwritten signature]*  
Catalina Cael Morales  
Técnico Financiero

Vo. Bo.

*[Handwritten signature]*  
Lic. Manuel Raxuleu Ambrocio  
Presidente  
Comunidad Mayahablante K'iche'





**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA MOPAN**  
**Correspondiente al Mes de Junio de 2022**

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	x	No aplica	Asistir a la 5ª Sesión Ordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, ubicada en 3era. Calle 00-11 Zona 10, Ciudad Guatemala.	Froilán Odilón Caal Acaljá Presidente Comunidad Mayahablante Mopan	Sede Central de la ALMG. Ciudad de Guatemala	Q 450.00	Q 450.00
2	x	No aplica	Realizar Asuntos Administrativos y entrega fondo rotativo de la Comunidad Lingüística Mopan	Paula Martina Cajbón Tzalan Técnico Administrativo-Financiero C. L. Mopan	Sede Central de la ALMG. Ciudad de Guatemala	Q 450.00	Q 450.00
3	x	No aplica	Realizar Asuntos Administrativos y entrega fondo rotativo de la Comunidad Lingüística Mopan	Froilán Odilón Caal Acaljá Presidente Comunidad Mayahablante Mopan	Sede Central de la ALMG. Ciudad de Guatemala	Q 450.00	Q 450.00

F.   
 Paula Martina Cajbón Tzalan  
 Técnico Administrativo-Financiero  
 Comunidad Lingüística Mopan

ACADEMIA DE LENGUAS  
MAYAS DE GUATEMALA

RECORRIDO

06 JUL 2022

DIRECCION ADMINISTRATIVA

FIRMA:  HORA: 10:01

Vo.Bo.   
 Froilán Odilón Caal Acaljá  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 Comunidad Lingüística Mopan

  
 PRESIDENTE  
 COMUNIDAD  
 MAYAHABLANTE  
 MOPAN



**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
 LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA POQOMAM  
 Correspondiente al mes de junio de 2022

No.	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X		"Coordinar la Lección Inaugural de Formación Docente a través del Diplomado "Nnuk'am reh nk'utum Poqomam" – "Aprendo para enseñar Poqomam", con Docentes del municipio de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalapa".	Sonia Leticia Pérez Tubac.	Instalaciones de la Cooperativa El Recuerdo, ubicado en el municipio de San Pedro Pinula, Jalapa.	Q0.00	Q986.00
2	X		"Realizar entrega de Fondo Rotativo y reportes mensuales de carácter Financiero y Administrativo de la C.L. Poqomam".	Oscar Marino López Nicolás	Instalaciones de la sede central de la ALMG, Guatemala,	Q0.00	Q91.05
3	X		"Investigación de campo para la actualización del Atlas Lingüístico Sonoro del Poqomam en su IV fase".	Jose Luis Conguache Coj	Municipio de Chinautla, Guatemala	Q0.00	Q125.00
4	X		"Coordinar la Lección Inaugural de Formación Docente a través del Diplomado "Nnuk'am reh nk'utum Poqomam" – "Aprendo para enseñar Poqomam", con Docentes del municipio de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalapa".	Pedro Rodolfo López	Instalaciones de la Cooperativa El Recuerdo, ubicado en el municipio de San Pedro Pinula, Jalapa.	Q0.00	Q986.00
5	X		"Apoyar y participar en la Lección Inaugural de Formación Docente a través del Diplomado "Nnuk'am reh nk'utum Poqomam" – "Aprendo para Enseñar Poqomam", con Docentes del municipio de San Carlos Alzatate, Departamento de Jalapa".	Angelina Choc Martínez	Instalaciones de la Cooperativa El Recuerdo, ubicado en el municipio de San Pedro Pinula, Jalapa.	Q0.00	Q889.00

ACADEMIA DE LENGUAS  
MAYAS DE GUATEMALA

**RECORRIDO**

06 JUL 2022

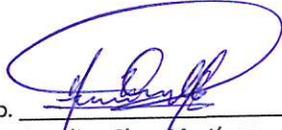
RECEPCION ADMINISTRATIVA

14.30

6	X	"Investigación de campo para la actualización del Atlas Lingüístico Sonoro del Poqomam en su IV fase".	Jose Luis Conguache Coj	Municipio de Chinautla, Guatemala	Q0.00	Q146.00
7	X	"Asistir a la 4o. Sesión Extraordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala".	Angelina Choc Martínez	Realizado en el Salón K'iche' de la sede central de la ALMG, ubicada en la 3a. Calle 00-11 zona 10 Guatemala, Guatemala.	Q0.00	Q403.00

F.   
P.C. Oscar Marino López Nicolás  
Técnico Financiero C.L.Poqomam



Vo.Bo.   
P.E.M. Angelina Choc Martínez  
Presidente de Comunidad Mayahablante  
C.L.Poqomam-ALMG





**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA POQOMCHI'**  
 Correspondiente del 01 al 30 de Junio 2022

Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
Nacional	Internacional					
X		REALIZAR TRÁMITES AL DEPARTAMENTO DE CONTABILIDAD, DEPARTAMENTO DE TESORERÍA, UNIDAD DE INFORMACIÓN PÚBLICA, DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA Y RECURSOS HUMANOS EN LA SEDE CENTRAL DE LA ALMG, SEGUN NOMBRAMIENTO NOM-PRES NO. 010-2022 DE FECHA 02/06/2022 Y FORMULARIO DE VIATICOS NO. 07087 Y 07093			Q 185.00	Q 88.00

  
 Edi Eugenio Caal Moran  
 Técnico Financiero  
 CL Poqomchi' -ALMG-

  
 Vo. Bo. Esteban Tul Jor  
 Presidente  
 Comunidad Mayahablante Poqomchi' -ALMG-

ACADEMIA DE LENGUAS  
 MAYAS DE GUATEMALA  
**RECIBIDO**  
 06 JUL 2022  
 DIRECCION ADMINISTRATIVA  
 FIRMA:   
 HORA: 10:16



**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA Q'ANJOB'AL**  
 Correspondiente al mes de **junio** del año 2022

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X		Participar al Taller de Trabajo sobre el Plan Nacional del Decenio Internacional de los Idiomas Indígenas, Guatemala 2022-2032.	Juan Miguel Salvador González Toledo, Presidente de Comunidad Mayahablante Q'anjob'al	Sede Central de la ALMG, Ciudad de Guatemala	Q 160.00	Q 574.00
2	X		Asistir a la mesa Técnica de Trabajo para la Elaboración del Plan, Cronograma y presupuesto para la creación del Comité Nacional para el Plan Nacional del Decenio Internacional de los Idiomas Indígenas, Guatemala 2022-2032 y Asistir a la 4° Sesión Extraordinaria del Consejo Superior de la ALMG.	Juan Miguel Salvador González Toledo, Presidente de Comunidad Mayahablante Q'anjob'al	Sede Central de la ALMG, Ciudad de Guatemala	Q 205.00	Q 531.00
3	X		Realizar trámites administrativos, reporte de formas oficiales financieros y administrativos, entrega de la cuarta rendición del Fondo rotativo, liquidación de dietas de la Junta Directiva y Arrendamiento.	David Estuardo Toledo Mateo, Técnico Financiero	Sede Central de la ALMG, Ciudad de Guatemala	Q 215.00	Q 752.00
4	X		Revisión y entrega de preordenes de compra y Solicitudes de Bienes y Servicios.	María Felipe Nicolás, Técnico Administrativo	Sede Central de la ALMG, Ciudad de Guatemala	Q 340.00	Q 545.00
5	X		Grabacion de imágenes y fotografías Promoción y difusión de Idiomas en los Medios de Comunicación	Diego Diego Marcos, Comunicador de Idiomas	Municipio de San Pedro Soloma, departamento de Huehuetenango	Q 14.00	Q 93.00
6	X		Realización de los procesos de investigación de campo en el marco de la acción específica, Investigación lingüística, Diccionario y Atlas Lingüístico para Idiomas Mayas DALINA, fase IV.	Victoriana Etelvina López Diego, Técnico Investigador	Municipio de San Juan Ixcoy, departamento de Huehuetenango	Q 20.00	Q 185.00

  
 PC. María Felipe Nicolás  
 Técnico Administrativo  
 CLQ'anjob'al



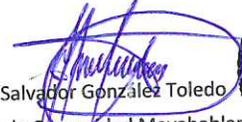
ACADEMIA DE LENGUAS  
MAYAS DE GUATEMALA

**RECIBIDO**

06 JUL 2022

DIRECCION ADMINISTRATIVA

FIRMA:  HORA: 10:35

  
 Vo. Bo. Juan Miguel Salvador González Toledo  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 CLQ'anjob'al





**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**

Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala

**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**

**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA Q'EQCHI'**

Correspondiente al mes de Junio 2022

ACADEMIA DE LENGUAS  
MAYAS DE GUATEMALA  
**RECORRIDO**  
06 JUL 2022  
DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA  
FIRMAS: [Signature]  
HORA: 9:36

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona Autorizada	Destino del viaje	Costo del Boleta		Monto de Viático	
	Nacional	Internacional				Q		Q	
1	X		Para entregar documentos contables y financieros de la quinta rendicion de Fondos Rotativos.	Mario Vidal Chun Yat	Sede Central de la ALMG.	Q	250.00	Q	49.00
2	X		Acompañar a una reunion para el seguimiento al tema Iniciativa de ley 5979; y Asistir a sexta sesion ordinaria de Junta Directiva del Consejo Superior.	Roberto Coc Caz	Municipio de San Sebastian Coatán, y Municipio de Santa Eulalia, Huehuetenango.			Q	458.00
3	X		Trasladar al Presidente de Comunidad Mayahablante	Hector Rolando Caz Sí	Municipio de San Sebastian Coatán, y Municipio de Santa Eulalia, Huehuetenango.			Q	458.00
4	X		Para entregar solicitudes de bienes del segundo cuatrimestre en el departamento de presupuesto y adquisiciones.	Domingo Choj	Sede Central de la ALMG.	Q	245.00	Q	44.00
5	X		Asistir a la sexta sesion ordinaria del consejo superior	Roberto Coc Caz	Municipio de San Juan la Laguna, Sololá.			Q	789.00
6	X		Trasladar al Presidente de Comunidad Mayahablante	Hector Rolando Caz Sí	Municipio de San Juan la Laguna, Sololá.			Q	664.00

[Signature]  
Mario Vidal Chun Yat  
Técnico Financiero  
Comunidad Lingüística Q'eqchi'

Vo.Bo. [Signature]  
Roberto Coc Caz  
Presidente de Comunidad Mayahablante  
Comunidad Lingüística Q'eqchi'



K'ulb'il Yo'l Twitz Paxil

Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala

Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA

LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA SAKAPULTEKA

Correspondiente al mes de junio de 2022

Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático	
No.	Nacional						
1	X	Participación en el Taller de Trabajo sobre el Plan Nacional del Decenio Internacional de los Idiomas Indígenas, Guatemala 2022-2032.	MIGUEL FELIPE PAJARITO PRESIDENTE	SEDE CENTRAL DE LA ALMG 3RA. CALLE 00-11 ZONA 10	300	Q	509.00
2	X	Asistir a la Mesa Técnica de Trabajo para la Elaboración del Plan, Cronograma y Presupuesto para la Creación del Comité Nacional para el Plan Nacional del Decenio Internacional de los Idiomas Indígenas, Guatemala 2022-2032 y Asistir a la 4ta sesión extraordinaria del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	MIGUEL FELIPE PAJARITO PRESIDENTE	SEDE CENTRAL DE LA ALMG 3RA. CALLE 00-11 ZONA 10	300	Q	472.00
3	X	Para realizar la liquidación del fondo rotativo, dietas y arrendamiento como también la entrega de documentos, informes, reportes entre otros requerimientos de las diferentes Direcciones, Departamentos y Unidades de la ALMG.	MAGDALENA ACEYTUNO FELIFE TÉCNICO ADMINISTRATIVO-FINANCIERO	SEDE CENTRAL DE LA ALMG 3RA. CALLE 00-11 ZONA 10	300	Q	58.00
4	X	Participación en la 6ta. Sesión Ordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	MIGUEL FELIPE PAJARITO PRESIDENTE	Camino a Pajk'nom; Hotel El Comal, San Juan la Laguna, Sololá.	220	Q	75.00

MAGDALENA ACEYTUNO FELIFE  
TÉCNICO ADMINISTRATIVO-FINANCIERO  
COMUNIDAD LINGÜÍSTICA SAKAPULTEKA

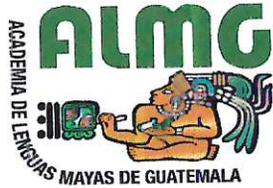


VoBo. MIGUEL FELIPE PAJARITO  
PRESIDENTE COMUNIDAD MAYAHABLANTE  
COMUNIDAD LINGÜÍSTICA SAKAPULTEKA



06 JUL 2022

8-47



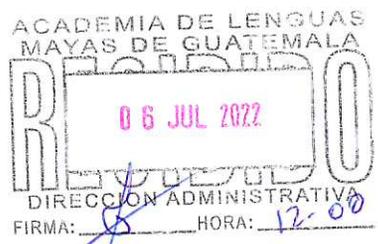
**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA SIPAKAPENSE**  
 Correspondiente al mes de junio de 2022

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X	No aplica	Realizar la cuarta rendición de Fondo Rotativo de la Comunidad Lingüística Sipakapense y Dietas correspondientes al mes de mayo de 2022, el día 07 de junio de 2022.	Werner Rubelsy Tema López, Técnico Administrativo Financiero	Ciudad de Guatemala	Q. 0.00	Q. 391.00
2	X	No aplica	Asistir a la Cuarta Sesión Extraordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, el día 07 de junio de 2022	Ovidio López Cruz, Presidente Comunidad Mayahablante Sipakapense.	Ciudad de Guatemala	Q. 0.00	Q. 908.00
3	X	No aplica	Asistir a la Sexta Sesión Ordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, el día 23 de junio de 2022	Ovidio López Cruz, Presidente Comunidad Mayahablante Sipakapense.	San Juan la Laguna, Sololá	Q. 0.00	Q. 855.00

  
 Werner Rubelsy Tema López  
 Técnico Administrativo Financiero



  
 Ovidio López Cruz  
 Presidente de Comunidad Mayahablante Sipakapense

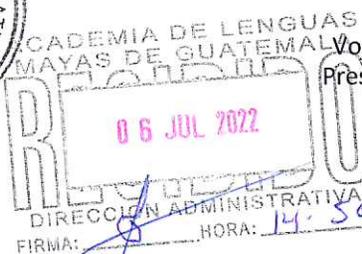




**K'ulb'il Yo'l Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA TEKTITEKA**  
 Correspondiente al mes de Junio de **2022**

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	x	—	Entrega de Documentos de la Cuarta Liquidación de Fondo Rotativo, renglón 061 y entrega de documentos administrativos de la Comunidad Lingüística Tektiteka.	Gefrey Carlin López López , Técnico Administrativo Financiero Comunidad Lingüística Tektiteka	Sede Central Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala	—	Q798.90
2	x	—	Asistir a la 4° Sesión extraordinaria del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Mario Ismael Méndez Pérez; presidente de Comunidad Mayahablante Comunidad Lingüística Tektiteka	Sede Central Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala	—	Q1,134.00
3	x	—	Asistir a la 6° Sesión Ordinaria del Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Mario Ismael Méndez Pérez; presidente de Comunidad Mayahablante Comunidad Lingüística Tektiteka	San Juan La Laguna, Sololá	—	Q1,050.00
4	x	—	Participación en Taller con representante de Pueblos indígenas ante el sistema de Consejo de Desarrollo Urbano y Rural	Maynor Reynoldo Baltazar Simón Coordinador Técnico de la Comunidad Lingüística Tektiteka	Ciudad de Huehuetenango	—	Q204.75

*Gefrey Carlin López López*  
 Técnico Administrativo Financiero C.L. Tektiteka



*Mario Ismael Méndez Pérez*  
 Presidente Comunidad Lingüística Tektiteka



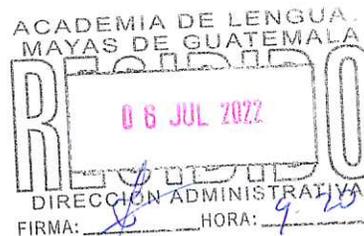


**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA TZ'UTUJIL**  
 Correspondiente al mes de Junio 2022

	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto		Monto de viático	
	Nacional	Internacional							
1	X		Tramites Administrativos y Financieros	Mario Mendez Gonzalez	Sede Central ALMG	Q	150.00	Q	199.00
2	X		Quinta Sesion Ordinaria Consejo Superior	Juan Reanda Sapalu	Sede Central ALMG	Q	150.00	Q	1,030.00
3	X		Liquidacion Fondo Rotativo y otros Tràmites Administrativos	Mario Mendez Gonzalez	Sede Central ALMG	Q	150.00	Q	210.00
4	X		Cuarta Sesion Ordinaria Consejo Superior	Juan Reanda Sapalu	Sede Central ALMG	Q	150.00	Q	510.00
5	X		Acompañamiento tecnico sobre presentacion de instrumentos de Evaluacion Lingüística	Gaspar Ixcaya Ratzam	Sololà	Q	40.00	Q	90.50
6	X		Reunion tecnica sobre presentacion de instrumentos de Evaluacion Lingüística	Juan Quiacaín Navichoc	Sololá	Q	40.00	Q	90.50
7	X		Entrevistas y encuestas con ancianos, lideres comunitarios, profesionales y algunos centros educativos sobre la Vitalidad del Idioma Maya Tz'utujil	Pedro Culum Culum	Chicacao, Suchitepequez	Q	100.00	Q	125.00

Antonio Baldomero González Quiacaín  
 Técnico Administrativo  
 C. L. Tz'utujil

Vo. Bo. Juan Reanda Sapalu  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 C. L. Tz'utujil





**K'ulb'il Yol Twitz Paxil**  
 Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala  
**Artículo. 10 Numeral 12, Decreto 57-2008, LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA**  
**LISTADO DE VIAJES, COMUNIDAD LINGÜÍSTICA USPANTEKA**  
 Correspondiente al mes de junio de 2022

No.	Viaje		Objetivo del viaje	Persona autorizada	Destino del viaje	Costo del boleto	Monto de viático
	Nacional	Internacional					
1	X	No Aplica	Participar al Taller de Trabajo sobre el Plan Nacional del Decenio Internacional de los Idiomas Indígenas, Guatemala 2022-2032.	Pedro Alejandro Vásquez Tay, Presidente de Comunidad Mayahablante, de la CL. Uspanteka.	Sede Central de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, Ciudad de Guatemala.	Q240.00	Q294.00
2	X	No Aplica	1. Asistir a la Mesa Técnica de trabajo para la Elaboración del Plan, Cronograma y Presupuesto para la Creación del Comité Nacional para el Plan Nacional del Decenio Internacional de los Idiomas Indígenas, Guatemala 2022-2032, y 2. Asistir a la 4ª Sesión Extraordinaria de Consejo Superior de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala.	Pedro Alejandro Vásquez Tay, Presidente de Comunidad Mayahablante, de la CL. Uspanteka.	Sede Central de la Academia de las Lenguas Mayas de Guatemala, Ciudad de Guatemala.	Q240.00	Q216.00

HECHO POR:

*Francisco Leonel Méndez Damia*  
 Francisco Leonel Méndez Damia  
 Técnico Administrativo-Financiero  
 Comunidad Lingüística Uspanteka-ALMG



Vo.Bo:

*Pedro Alejandro Vásquez Tay*  
 Pedro Alejandro Vásquez Tay  
 Presidente de Comunidad Mayahablante  
 Comunidad Lingüística Uspanteka-ALMG



05 JUL 2022

*8-45*